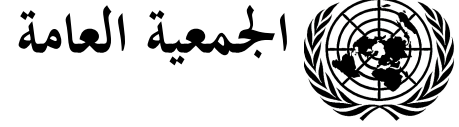


Distr.: General
3 April 2017
Arabic
Original: English/Spanish



الدورة الثانية والسبعون
البند ١٠٠ (ت) من القائمة الأولية*
تدابير الشفافية وبناء الثقة
في أنشطة الفضاء الخارجي

تدابير الشفافية وبناء الثقة في أنشطة الفضاء الخارجي

إضافة**

المحتويات

الصفحة

٢ الردود الواردة من الحكومات	رابعاً -
٢ بروني دار السلام	
٢ كندا	
٤ بيرو	

* A/72/50

** وردت المعلومات التي تتضمنها هذه الإضافة بعد إصدار التقرير الرئيسي.



الرجاء إعادة استعمال الورق

120417 110417 17-05329 (A)



رابعاً - الردود الواردة من الحكومات

بروني دار السلام

[الأصل: بالإنكليزية]

[٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٧]

١ - خلال الدورة الحادية والسبعين للجمعية العامة، انضمت بروني دار السلام إلى جميع البلدان في تأييد واعتماد قرار الأمم المتحدة بشأن تدابير الشفافية وبناء الثقة في أنشطة الفضاء الخارجي.

٢ - ويشمل ما اتخذته بروني دار السلام من تدابير الشفافية وبناء الثقة ما يلي: إبداء التزامها بهذه المسألة؛ وتحليلها بشفافية عامة في تقاسم المعلومات المتاحة ذات الصلة بالموضوع، بما في ذلك ما يتعلق بنفقاتها العسكرية المتصلة بالفضاء الخارجي وغير ذلك من الأنشطة الوطنية في مجال الأمن؛ وتقديم معلومات عن غير ذلك من التدابير التي اتخذتها في مجال التعاون الدولي فيما يتعلق بأنشطة الفضاء الخارجي التي يشارك فيها البلد.

٣ - وتؤيد بروني دار السلام جهود نزع السلاح وعدم انتشار جميع أنواع أسلحة الدمار الشامل على الصعيدين الإقليمي والعالمي. ولذلك أصبحت بروني دار السلام طرفاً في معظم الصكوك الإقليمية والعالمية الرئيسية ذات الصلة بتزع السلاح وعدم الانتشار النوويين. وانضمت أيضاً إلى مؤيدي التزام رابطة أمم جنوب شرق آسيا بشأن هذه المسألة.

٤ - وبالتالي، فإن بروني دار السلام ملتزمة بعدد من قرارات الأمم المتحدة بشأن الفضاء الخارجي (جوانب نزع السلاح) دعماً لتعزيز لأوجه استخدام الفضاء الخارجي للأغراض السلمية، وإبقاء الفضاء الخارجي خالياً من الأسلحة ومنع حدوث سباق للتسلح في الفضاء الخارجي. وفي هذا الصدد، تشير بروني دار السلام إلى أنها لا تحوز أي معدات عسكرية تُستخدم أيضاً في دعم أنشطة الفضاء الخارجي.

كندا^(١)

[الأصل: بالإنكليزية]

[٣ نيسان/أبريل ٢٠١٧]

٥ - تعتقد كندا أن المجتمع الدولي يجب أن يعتمد قواعد جديدة للسلوك في الفضاء الخارجي، بما في ذلك تدابير بناء الثقة والشفافية. فهذه القواعد يمكن أن تسهم في ترسيخ

(١) يمكن الاطلاع على النص الكامل للرد المقدم من كندا في الموقع الشبكي لمكتب شؤون نزع السلاح:

المعايير الدولية في الفضاء الخارجي، وبالتالي بلورة مزيد من التفاهم المشترك والحد من التوتر، والإسهام لنهاية الأمر في هئية بيئة مأمونة ومستدامة للفضاء الخارجي وتأمينها. ولذلك فإن كندا تؤيد بقوة تنفيذ التوصيات الواردة في تقرير فريق الخبراء الحكوميين المعني بتدابير كفالة الشفافية وبناء الثقة في أنشطة الفضاء الخارجي.

٦ - وترى كندا في التنفيذ الوطني للصكوك الدولية السارية التي تنظم الأنشطة الفضائية شرطاً حاسماً للحفاظ على الفضاء الخارجي كبيئة آمنة ومأمونة ومستدامة. وبناءً على ذلك، وقّعت كندا المعاهدات الأربع الأساسية المتعلقة بالفضاء الخارجي. وأعملت أيضاً في تشريعها الوطنية المبادئ والتوجيهات التي اعتمدها المجتمع الدولي مثل المبادئ التوجيهية لتخفيف الحطام الفضائي والمبادئ المتعلقة باستشعار الأرض عن بعد من الفضاء الخارجي.

٧ - وترى كندا في تبادل المعلومات تدبيراً رئيسياً من التدابير التي يمكن أن تمهد السبيل لإنشاء العديد من الأشكال الأخرى للشفافية وبناء الثقة. وأصدرت كندا في عام ٢٠١٤ سياستها الوطنية المتعلقة بالفضاء الخارجي، وهي تقدم تقريراً سنوياً إلى اللجنة الفرعية العلمية والتقنية التابعة للجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية يتناول بتفصيل أهم الأنشطة الفضائية التي تقوم بها كندا، وتعزم أن تعلن للعموم ما تضعه في المستقبل من سياسات واستراتيجيات ذات صلة بالفضاء الخارجي. وتحفظ بسجل وطني للأجسام الفضائية وتبذل جهوداً دؤوبة لتحديثه في أقرب وقت ممكن. إضافةً إلى ذلك، تقدم كندا تقييمات اقتران منقحة إلى المتعهدين وذلك استجابةً للإخطارات الأولية المتعلقة بحالة الاقتراب الشديد، وتقوم بتبادل المعلومات عن طقس الفضاء، بما في ذلك الاندلاع الشمسي، مجاناً.

٨ - وتعمل كندا بنشاط في المحافل الدولية والمتعددة الأطراف التي تتناول قضايا الفضاء الخارجي، وتقيم علاقات تعاون على أساس ثنائي وهي دولة انضمت إلى مدونة لاهاي لقواعد السلوك. وتقدر كندا بقوة مساهمة المنظمات الدولية وغير الحكومية في دعم استمرار استخدامات الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية وتعاون مع هذه المنظمات على تشجيع البحوث وتعزيز التوعية.

٩ - وترحب كندا باعتماد أول مجموعة من المبادئ التوجيهية الطوعية بشأن استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد، وتدعو الدول المرتادة للفضاء إلى تنفيذ تلك المبادئ في أقرب فرصة ممكنة. ويشرفنا أن نتولى رئاسة لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية في عامي ٢٠١٦ و ٢٠١٧، وسنواصل المشاركة بنشاط في استكمال المجموعة الثانية من المبادئ التوجيهية الطوعية والمجموعة المنبثقة من ذلك المقرر تقديمها إلى الجمعية العامة لتعتمدها في عام ٢٠١٨. فمن شأن مجموعة المبادئ التوجيهية هذه أن تسهم في تعزيز معايير السلوك في مجال أنشطة الفضاء الخارجي.

بيرو

[الأصل: بالإسبانية]

[٢٠ شباط/فبراير ٢٠١٧]

١٠ - ترى وكالة الفضاء في بيرو، وهي اللجنة الوطنية للبحث والتطوير في مجال الفضاء الجوي، أن تقرير الأمين العام عن الشفافية وتدابير بناء الثقة في أنشطة الفضاء الخارجي يحدد الوسائل والإجراءات اللازمة لضمان أن تكون أنشطة البلدان في الفضاء الخارجي من التي لها وجود فيه، بما في ذلك البلدان الناشئة مثل بيرو (التي أطلقت ساتلا لرصد الأرض في مداره بهدف تعزيز تنميتها الاجتماعية - الاقتصادية وأمنها الوطني ووضعت برنامج علميا سلميا للصورايخ لدراسة الغلاف الجوي العلوي)، أنشطة تجري في أجواء من الثقة.

١١ - ونرى أن قرار الجمعية العامة ٥٣/٧٠ بشأن تدابير الشفافية وبناء الثقة في أنشطة الفضاء الخارجي يساعد في تيسير التعاون الدولي في أنشطة الفضاء الخارجي، وهو قرار مفيد بالنسبة للبلدان النامية على وجه التحديد نظرا لما لهذه الأنشطة من تأثير مفيد في التنمية الاجتماعية والاقتصادية على الصعيد الوطني.